



St. Raymond of Peñafort Catholic Church

NOVEMBER 14
33rd Sunday in Ordinary Time

2021

14 DE NOVIEMBRE
33º Domingo del Tiempo Ordinario



CONTACT

Email:
pastor@straymondchurch.com
officemanager@straymondchurch.com

OFFICE HOURS/ HORARIO de la OFICINA

Monday to Friday
Lunes a Viernes
8:00 AM — 7:00 PM

Saturday & Sunday
Sabado y Domingo
8:00 AM – 2:00 PM

MASS SCHEDULE HORARIO DE MISAS

Monday to Friday
Lunes a Viernes
(Español)
7:30 AM & 6:00 PM

Saturday/Sábado
(Español)
8:00 AM & 5:00 PM (Vigilia)

Sunday/Domingo
8:00 AM Español
10:00 AM English
12:00 AM Español
3:00 PM Español
6:00 PM Español

GIFT SHOP/ TIENDA DE REGALOS

Visit the office for assistance
Visite la oficina para asistirlo

ONLINE GIVING



DONACION ELECTRONICA

straymondchurch

St. Raymond Catholic Church

Parish Ministries/Ministerios Parroquiales

<u>Hora</u>	<u>Lunes</u>	<u>Salón</u>	<u>Hora</u>	<u>Miércoles</u>	<u>Salón</u>
10:00 AM	3ra Edad (2 ^{do})	Fátima	8:30 PM	Young Adults (2 ^{do})	Padre Pio
7:30 PM	Emaús Mujeres (1 ^{ro} y 3 ^{ro})	Cristo Rey		<u>Jueves</u>	
7:30 PM	Emaús Hombres (2 ^{do} y 4 ^{to})	Padre Pio	4:30 PM	Legión de Maria	Fátima
	<u>Martes</u>		7:30 PM	Grupo de Oración	Cristo Rey
9:00 AM	Oración y Vida	Fátima		<u>Viernes</u>	
7:00 PM	CCD / Catecismo	Fátima	7:00 PM	Boys / Girls Scouts	Cristo Rey
7:00 PM	RCIA / Adultos	Cristo Rey	8:00 PM	Youth Group	Fátima
	<u>Miércoles</u>			<u>Sábado</u>	
6:00 PM	St. Vincent de Paul	Padre Pio	9:30 AM	CCD / Catecismo	Cristo Rey
7:00 PM	Oración y Vida	Padre Pio	9:30 AM	CCD / Catecismo	Fátima
7:00 PM	CCD / Catecismo	Fátima		<u>Domingo</u>	
7:00 PM	RCIA / Adultos	Cristo Rey	1:00 PM	Respect Life (1st Sun.)	Cristo Rey
7:30 PM	Caballeros Católicos (3 ^{ro})	Padre Pio			

Reverend Francisco Hernandez, Pastor
Reverend Juan Jesus Lopez
Permanent Deacon
Deacon Eduardo Blanco

3475 SW 17th Street, Miami, FL 33145 | www.straymondchurch.com | P: (305) 446-2427 F: (305) 445-7448

33rd Sunday in Ordinary Time

33° Domingo del Tiempo Ordinario

"And they will see 'The Son of Man coming in the clouds' with great power and glory..." Mk. 13:26
 "Entonces verán venir al Hijo del Hombre sobre las nubes con gran poder y majestad." Mc. 13:26

HORARIO DE MISAS Y INTENCIONES

Sábado, 13 de Noviembre

5:00 PM † Fernando Recio † Ronald Cuza † Adelia Agustina Mendoza †
 † Jorge Luis Hurtado † Alexander Sanchez † Karl & Carlos Lutgens †
 † Margarita Manrique-Cuba † Aurelio Villarán † Valentín Rosquete †
 † Nilda Rosquete † Antonio Nicolas Gonzalez † Eloina de Gonzalez †
 † Carmen Cecilia Maiz †
Agradecimiento a: La Rosa Mística
Intención por: La conversión de Flavio

Domingo, 14 de Noviembre

8:00 AM † Julio Solís † Amira Atherley † Carmen Yepes † Alexander Sanchez †
 † Aron Mahoudeau † Almas del Purgatorio †
Por la Salud de: Teresa Cifuentes, Fátima Perez
10:00 AM † Karl & Carlos Lutgens † Danelle Martin †
12:00 PM † Nilda Menéndez † Iriana Reynoso † Isa Gonzalez † Ronald Cuza †
 † Jorge Abadie † Sergio Matos † Milvia Shunnar Mirones †
 † Ernesto Augusto Espino † Armando y Alberto Delgado †
Agradecimiento por el Cumpleaños de: Harrison Nieto
Intención de: Marta Canova
Por la Salud de: Luis y Maria Teresa Rodriguez
Pro-Populo (Por Nuestra Comunidad)
3:00 PM † Esther y Víctor de Arazoza † Ronald Cuza † Joaquín Santos †
6:00 PM † Joaquín Santos Salgueiro † Nora Martinez de Castro † Fam. Quintana †
 † Dario Curiel Carias † Costa Grillas † Heriberto Mejia † Tahina Vega †
Intención por: Salvador
Agradecimiento por el Cumpleaños de: Nadia Diaz, Lisa Schejola Akin

Lunes, 15 de Noviembre

7:30 AM † Familia Mancebo Darjelo † Familia Rodriguez Curiellas †
 † Alex Bonet † Jorge Abadie † Aron Mahoudeau † Almas del Purgatorio †
6:00 PM † Jose Herrera † Carlos Enmanuel Chiosone † Sergio Matos †
 † Alexander Sanchez †
Intención de: Marisela y Roberto Vemezobre
Por la Salud de: Alicia Duonel

Martes, 16 de Noviembre

7:30 AM † Aron Mahoudeau † Angelica Chantayon † Cándida Fleites †
 † Abelardo, Maria y Matilde Blanco † Daniela y Caridad Calvache †
 † Rev. Jose Biain † Alcida Pomariega † Patricia Bolaños †
 † Ileana y Arturo Comas †
Agradecimiento por el Cumpleaños de: Christian Garcia, Bertha Ruiz
6:00 PM † Alexander Sanchez † Edelmira y Enrique Delgado † Agustín Garcia †
 † Margarita Alvaladejo † Margarita Torres † Eduarda Reyes †
 † Gerardo Carreras † Ángel Rodriguez † Luis Iglesias † Sergio Matos †
 † Caridad Fleites † Maria del Carmen Montes Blanco † Susy Riggins †
 † Carmen Luisa Castro de Suhr † Carlos Suhr Uslar †
 † Gertrudis Martinez † Ana Teresa Estaba †
Intención de: Rafael & Ileana Hernandez
Agradecimiento por el Cumpleaños de: Bertha Ruiz

Miércoles, 17 de Noviembre

7:30 AM † Erlinda Bernuy de Vallejos † Antonio Bonet † Elsa de la Mar †
 † Luisa Suarez Fernandez † Juan Carlos Borges y Familia †
 † Manuel Ospina Chisnes † Jorge Abadie † Aron Mahoudeau †
Agradecimiento por: Fiorela Rendina, Maria Isabel Robledo
6:00 PM † Guillermo A Cowley † Maria Elena Cowley † Luis Cowley †
 † Lucia Landazábal † Sergio Matos †
Intención por: Monica Mandre

Jueves, 18 de Noviembre

7:30 AM † Pedro Antonio Alvarez † Aron Mahoudeau †
For the Health of: Denise, Ann & Donna Lintner
6:00 PM † Maria Luisa Jaime † Edy Lester † May Nieves † Alberto Solari †
 † Ester Kirueza † Isabel Gomez Bada † Blanca Barrera †
 † Juan Pablo Borges † Sergio Matos †
Por la Salud de: Nicolas Mandre

Viernes, 19 de Noviembre

7:30 AM † Lidia y Vicente de Benedictis † Rodolfo Gonzalez † Jorge Abadie †
 † Aron Mahoudeau † Esther Chavez Constantino †
Por la Salud de: Teresa Cifuentes
6:00 PM † Luis Fernandez Rocha † John Fredy Granados † Juan Carlos Pintado †
 † Rafael Gonzalez † Teresa Calle † Elvira Calle † Carlos Vélez †
 † Luisa Garcia Mesa † Alberto Musa † Sergio Matos †
Intención de: Rafael y Adriana Hernandez

Sábado, 20 de Noviembre

8:00 AM † Vestalia de Bello † Sergio Matos †
Agradecimiento por el Cumpleaños de: Olguita Ruiz

LECTURAS DEL DIA

Domingo: **Trigésimo Tercero Domingo del Tiempo Ordinario**
 Dn 12, 1-3; Sal 15, 5 y 8. 9-10. 11; Heb 10, 11-14. 18;
 Mc 13, 24-32

Lunes: **San Alberto Magno, Obispo y Doctor de la Iglesia**
 1 Mac 1, 11-16. 43-45. 57-60. 65-67; Sal 118, 53. 61.
 134. 150. 155. 158; Lc 18, 35-43

Martes: **Santa Margarita de Escocia; Santa Gertrudis, Virgen**
 1 Mac 6, 18-31; Sal 3, 2-3. 4-5. 6-7; Lc 19, 1-10

Miércoles: **Memoria de Santa Isabel de Hungría, Religiosa**
 2 Mac 7, 1. 20-31; Sal 16, 1. 5-6. 8b y 15; Lc 19, 11-28

Jueves: **La Dedicación de las Basílicas de los Apóstoles San Pedro y San Pablo; Santa Rosa Philippine Duchesne, Virgen**
 1 Mac 2, 15-29; Sal 49, 1-2. 5-6. 14-15; Lc 19, 41-44

Viernes: 1 Mac 4, 36-37. 52-59; 1 Cron 29, 10. 11abc. 11d-12a.
 12bcd; Lc 19, 45-48

Sábado: 1 Mac 6, 1-13; Sal 9, 2-3. 4 y 6. 16 y 19; Lc 20, 27-40

SUNDAY STEWARDSHIP OFFERING / OFRENDA DOMINICAL

SATURDAY / SABADO		November 06 – 07, 2021
5:00 PM	\$757.00	
SUNDAY/DOMINGO		
8:00 AM	\$951.00	GRAND TOTAL
10:00 AM	\$750.00	
12:00 PM	\$1,112.00	\$11,450.00
3:00 PM	\$518.00	
6:00 PM	\$582.00	¡GRACIAS! / THANK YOU!
DAILY /DEBT RED.	\$1,452.00	
BLESSED SAC/CANDLES	\$481.00	Average Weekly Expenses / Promedio de Gastos Semanales
MAIL/DROP OFF/GIFTS	\$670.00	
STOLE FEES	\$3,540.00	\$10,000
ALL SOULS DAY	\$482.00	
ARCHDIOCESE/MILITARY	\$155.00	



Archdiocese of Miami Universal Parish Offertory

- ◆ Your gift should be, one of which you can be proud, and one that you know will help the people in need. Visit www.isupportabcd.org to make a gift now!
- ◆ Your planned gift to our endowment will provide financial support forever. Contact us to learn more. (305) 762-1112
- ◆ "And then they will see 'the Son of Man coming in the clouds' with great power and glory." (Mark 13:26)

How will you respond to God when He asks, "What have you done with the gifts that I have given you?" The good news—it's never too late to live a grateful and generous lifestyle.



La Guardia de Honor del Sagrado Corazón de Jesús,

de la Parroquia St. Raymond, les invita a consagrarse al Sagrado Corazón de Jesús.

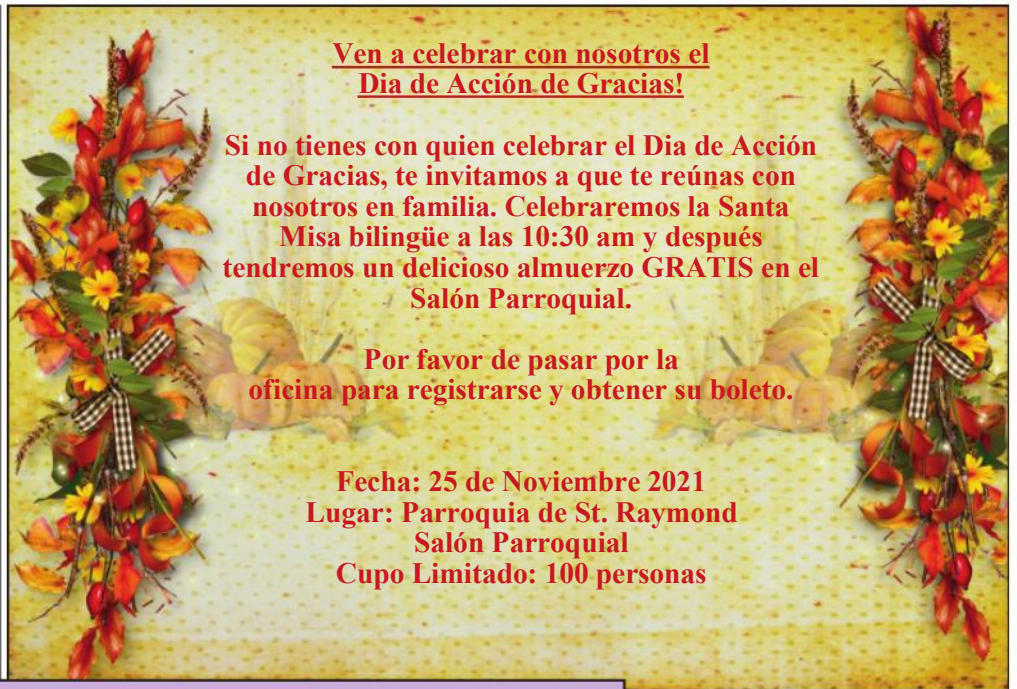
The Guard of Honor of the Sacred Heart of Jesus,

from St. Raymond Church, invites you to consecrate yourself to the Sacred Heart of Jesus.

Junio/June 24, 2022

Si esta interesado, por favor de llamar a:
If interested, please call:

Candelaria Watts **Marcia Finocchiano**
(989) 305-5772 (786) 444-0570
Madelyn Ocasio
(305) 505-1323
(English)



Ven a celebrar con nosotros el Día de Acción de Gracias!

Si no tienes con quien celebrar el Día de Acción de Gracias, te invitamos a que te reúnas con nosotros en familia. Celebraremos la Santa Misa bilingüe a las 10:30 am y después tendremos un delicioso almuerzo GRATIS en el Salón Parroquial.

Por favor de pasar por la oficina para registrarse y obtener su boleto.

Fecha: 25 de Noviembre 2021
Lugar: Parroquia de St. Raymond
Salón Parroquial
Cupo Limitado: 100 personas

Gospel Reflection / Reflexión del Evangelio

Today we are reminded that one day Jesus will return in glory as the world comes to an earth-shattering conclusion. As frightening as the warnings are in today's readings, they are accompanied by assurances that God remains with us. Always. Indeed, soon we will be reminded that Emmanuel means "God is with us." Jesus-Emmanuel-will return in glory at the end of time. Let us pray in thanksgiving today for God's abiding presence with us here on earth.

If a film were made of today's readings, it would include some terrific special effects, but also some quite tender images. Daniel's prophetic vision imagines those who lead others to justice shining like stars in the sky, beacons to a new life. Hebrews visualizes Jesus' enemies as his footstool. Jesus warns his disciples that at the end of time, the stars would fall from the sky and the sun would go dark. Let today's readings remind us always to remain vigilant, for we cannot know the day nor the hour.



Hoy se nos recuerda que Jesús volverá glorioso un día en que el mundo llegará a su fin de una manera estremecedora. Aunque las advertencias en las lecturas de hoy son alarmantes, vienen acompañadas con la seguridad de que Dios permanece con nosotros. Siempre. De hecho, pronto se nos recordará que Emmanuel significa "Dios con nosotros". Jesús-Emmanuel-volverá glorioso al final de los tiempos. Oremos hoy dando gracias por la presencia permanente de Dios con nosotros aquí en la tierra.

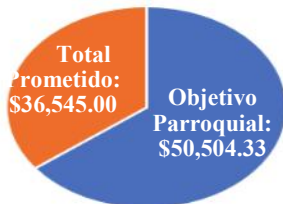
Si las lecturas de hoy se llevarán a la cinematografía, tendrían que ver unos descomunales efectos especiales, así como también unas imágenes bien tiernas. La visión profética de Daniel, ve a los que enseñan a otras personas la justicia como estrellas en el firmamento y faros que guían hacia una vida nueva. La carta a los hebreos visualiza a los enemigos de Jesús puestos bajo sus pies. Jesús les advierte a sus discípulos que al final de los tiempos, las estrellas caerán del cielo y el sol se apagará. Dejemos que las lecturas de hoy nos recuerden que siempre hemos de permanecer vigilantes, pues no sabemos el día ni la hora.

Questions for the Week / Preguntas de la Semana

How can I remain vigilant for Jesus over this coming week?
¿Cómo puedo permanecer vigilante de Jesús esta próxima semana?"

ACTUALIZACION 2021 ABCD UPDATE

Progreso: 93%



Objetivo: \$50,504.33
Prometido: \$51,545.00
Pagado: \$46,882.00
Balance: \$3,622.33

Por favor considere hacer una donación hoy.
¡Gracias y Dios los bendiga!

SYNOD 2021-2022

Pope Francis invites us to be a part of the Synod by voicing our opinions. Please scan the QR code to answer the questions.
El Papa Francisco nos invita a ser parte del Sínodo expresando nuestras opiniones. Por favor, escanee el código QR para responder a las preguntas.

Flagler
MEMORIAL PARK

Espacios de cremación con bóveda y servicio de cementerio desde

\$950.00

Lotes, mausoleos y nichos disponibles en Flagler Memorial Park

5301 West Flagler Street
Miami, FL 33134
305.446.7625

ANDRES REDONDO, M.D.

- PULMONOLOGO -

ESPECIALISTA EN VIAS RESPIRATORIAS, ALERGIAS RESPIRATORIAS, Y TRASTORNOS DEL SUEÑO



305-567-1999

3181 Coral Way
Miami, FL 33145

AGH — LAW OFFICES OF **Armando G. Hernandez**



Personal Injury
Lesiones Personales
Vehicular Accidents
Accidentes de Vehiculos
Slip-and-Fall
Caídas
Property Claims
Reclamaciones de Seguros de Propiedad

Armando G. Hernandez
-Hablamos Español-

305.517.3540
www.aghlawfirm.com

Jorge L. Marcos, M.D.
First Choice Neurology
Pérdida de Memoria, Parkinson's, Alzheimer's, Temblores



1801 Coral Way, Ste. 420
Miami, FL 33145
305-443-2626

catholicmatch®
Florida



CatholicMatch.com/goFL

EWTN.COM/Radio



EWTN Global Catholic Radio
TUNE IN

¿QUIERE VENDER SU CASA?

2,000 Casas Vendidas en 24 Meses

1,700 Vendedores



Llame a Clarisse Carbonell
R.E. Broker Associate
FL Realty of Miami
305.460.3333

Thank Your Advertisers!

Their support helps provide this bulletin at no cost to the church.

DSmile DR. JULIETA RODRIGUEZ PASTO DENTIST
PUT A SMILE ON YOUR SMILE

124 Almeria Ave. Coral Gables, FL 33134
PH: 305.442.8481 | CELL: 305.299.5029 | FAX: 305.442.4029
dsmileus@gmail.com | www.dsmileus.com

New patients promotions. Accept most dental insurances

HABLAMOS ESPAÑOL

Society Cleaners

Wedding Gown Cleaning And Preservation Specialist



3912 SW 8th Street • Coral Gables, FL **305-444-6611**

St. Michael the Archangel Catholic Church & School
300 NW 28th Ave., Miami
305-642-6732

¿Considerando una educación católica para sus hijos? Es posible. Llame a la oficina de la escuela.

VISITE LA ESCUELA
21 DE FEBRERO



PK - Kinder 9 - 10 am
1st - 4th Grade 10 - 11 am
5th - 8th Grade 11 am - Mediodía

Si no puede asistir, llame a la escuela para una visita.

St. Michael the Archangel Catholic Church & School
300 NW 28th Ave., Miami
305-642-6732

Considering a Catholic education for your children? It is affordable. Call the school office.

OPEN HOUSE
FEBRUARY 21



PK to Kinder 9 - 10 am
1st to 4th Grade 10 - 11 am
5th to 8th Grade 11 am - Noon

If unable to attend, call school to schedule a tour.

myParish

The App for Catholic Life Every Day

www.myParishApp.com

Available on the App Store | ANDROID APP ON Google play